

# 言語文化 研究

30巻2号

2018年11月

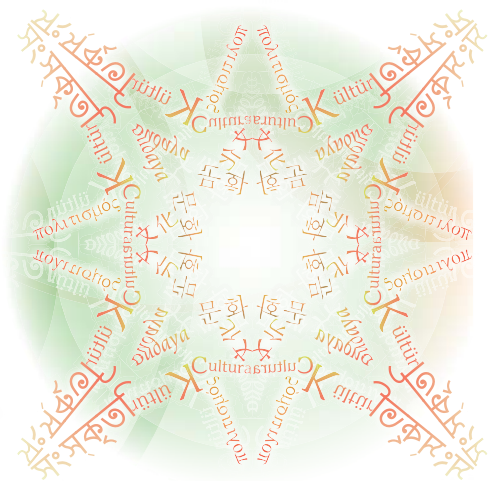
November 2018 / vol.30 no.2

## 特集「太平洋を渡るベースボールの橋」

- 3 Kenichi Zenimura,  
Japanese American Baseball Pioneer  
Bill STAPLES, Jr.
- 25 日系アメリカ野球のパイオニア銭村健一郎  
Bill Staples, Jr. / 吉田恭子 (訳)
- 45 片岡勝旧蔵「銭村健一郎送信写真」について  
正木喜勝
- 51 「『野球』を通してみた移民」から  
「『移民』を通してみた野球」へ  
石原豊一
- 63 プロ野球 元助っ人選手を取材して  
高野 勲

## 萌芽的プロジェクトB2「新英語教授法開発研究会」研究報告

- 71 継承語教育への translanguaging 導入：  
海外土曜校でのケーススタディー  
田浦秀幸



**Special Issue: “Baseball’s Bridge to the Pacific”**

---

- 3 Kenichi Zenimura,  
Japanese American Baseball Pioneer  
Bill STAPLES, Jr.
- 25 Kenichi Zenimura,  
Japanese American Baseball Pioneer  
Bill STAPLES, Jr./ Kyoko YOSHIDA (tr.)
- 45 Introducing a Letter from Kenichiro Zenimura,  
Formerly Possessed by Masaru Kataoka  
Yoshikatsu MASAKI
- 51 From “Migration through Baseball” to  
“Baseball through Migration”  
Toyokazu ISHIHARA
- 63 Covering Players from Abroad:  
My Baseball Experience  
Isao TAKANO

**Exploratory Project B2**

**“Exploring a New Line of English Teaching Methodology”**

---

- 71 Utilizing Translanguaging for Heritage Language  
Education: A Case Study on an Overseas Saturday  
Japanese School  
Hideyuki TAURA